

An die Wirtschaftsteilnehmer  
 Agli operatori economici

SICP-ISOV

Bozen - Bolzano, 15/09/2020

Klarstellung	Chiarimento
<p>Die Vergabestelle präzisiert, dass auf Seite 5 der Ausschreibungsbedingungen, unter Punkt „1.2.3 Vergabebetrag“, der Absatz: „Der Geschätzte Gesamtwert der Konzession gemäß Art. 167 GvD 50/2016 beläuft sich auf € 1.125.600,00 (ohne MwSt.), siehe Businessplan.“, <u>durch folgenden Absatz ersetzt wird:</u></p> <p>„Der Geschätzte Gesamtwert der Konzession gemäß Art. 167 GvD 50/2016 beläuft sich auf <u>€ 1.538.100,00</u> (ohne MwSt.), siehe Businessplan.“</p>	<p>La stazione appaltante specifica, che a pagina 5, punto “1.2.3 Ammontare dell’affidamento” del Disciplinare di gara viene <u>sostituito</u> il paragrafo: “Il valore stimato totale della concessione ex art. 167 D.lgs. 50/2016 è pari a € 1.125.600,00 (al netto d’IVA), vedasi businessplan.“, <u>con il seguente paragrafo:</u></p> <p>“Il valore stimato totale della concessione ex art. 167 D.lgs. 50/2016 è pari a € <u>1.538.100,00</u> (al netto d’IVA), vedasi businessplan.“</p>

**STA - Südtiroler Transportstrukturen AG** • Gerbergasse 60 • I-39100 Bozen  
**STA - Strutture Trasporto Alto Adige SpA** • Via dei Conciapelli 60 • I-39100 Bolzano  
 Tel. +39 0471 312 888 • info@sta.bz.it • sta@pec.bz.it • www.sta.bz.it



Ges.Kapital - capitale soc.: Euro 14.860.000 • MwSt.-Nr. - p. IVA: 00586190217  
 Handelsregister Bozen - registro delle imprese Bolzano: BZ 87527 • Einpersonengesellschaft - Società unipersonale  
 Unterliegt der Leitung und Koordination gemäß Art. 2497 und folgende des Z.G.B. durch die Autonome Provinz Bozen - Südtirol  
 Società soggetta a direzione e coordinamento ai sensi dell’Art. 2497 del C.C. da parte della Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

File: \\STA.intranet\DFS\Data\SafetyPark\Amministrazione\Subconcessioni Ristorante\2020\Richieste di chiarimento\Erklärungsanfragen\200915 Risposta a richiesta di chiarimento.docx

